



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

**Remission Order in Respect of
Fees for the Replacement of
Passports, Permanent Resident
Cards and Citizenship
Certificates Whose Loss,
Damage or Destruction Resulted
From the Wildfires in Fort
McMurray and Surrounding
Areas in Alberta in May 2016**

**Décret de remise visant les
droits ou frais de remplacement
de passeports, cartes de
résident permanent ou
certificats de citoyenneté
perdus, endommagés ou
détruits en raison des feux de
forêt survenus à Fort McMurray
et dans ses environs (Alberta)
en mai 2016**

SI/2017-36

TR/2017-36

Current to August 25, 2020

À jour au 25 août 2020

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

NOTE

This consolidation is current to August 25, 2020. Any amendments that were not in force as of August 25, 2020 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

Incompatibilité — règlements

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

Cette codification est à jour au 25 août 2020. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 25 août 2020 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

Remission Order in Respect of Fees for the Replacement of Passports, Permanent Resident Cards and Citizenship Certificates Whose Loss, Damage or Destruction Resulted From the Wildfires in Fort McMurray and Surrounding Areas in Alberta in May 2016

1 Remission

2 Conditions

TABLE ANALYTIQUE

Décret de remise visant les droits ou frais de remplacement de passeports, cartes de résident permanent ou certificats de citoyenneté perdus, endommagés ou détruits en raison des feux de forêt survenus à Fort McMurray et dans ses environs (Alberta) en mai 2016

1 Remise

2 Conditions

Registration
SI/2017-36 July 12, 2017

FINANCIAL ADMINISTRATION ACT

Remission Order in Respect of Fees for the Replacement of Passports, Permanent Resident Cards and Citizenship Certificates Whose Loss, Damage or Destruction Resulted From the Wildfires in Fort McMurray and Surrounding Areas in Alberta in May 2016

P.C. 2017-798 June 20, 2017

His Excellency the Governor General in Council, considering that it is in the public interest to do so, on recommendation of the Minister of Citizenship and Immigration, the Minister of Foreign Affairs and the Treasury Board, pursuant to subsection 23(2.1)^a of the *Financial Administration Act*^b, makes the annexed *Remission Order in Respect of Fees for the Replacement of Passports, Permanent Resident Cards and Citizenship Certificates Whose Loss, Damage or Destruction Resulted From the Wildfires in Fort McMurray and Surrounding Areas in Alberta in May 2016*.

Enregistrement
TR/2017-36 Le 12 juillet 2017

LOI SUR LA GESTION DES FINANCES PUBLIQUES

Décret de remise visant les droits ou frais de remplacement de passeports, cartes de résident permanent ou certificats de citoyenneté perdus, endommagés ou détruits en raison des feux de forêt survenus à Fort McMurray et dans ses environs (Alberta) en mai 2016

C.P. 2017-798 Le 20 juin 2017

Sur recommandation du Conseil du Trésor, du ministre de la Citoyenneté et de l'Immigration et de la ministre des Affaires étrangères et en vertu du paragraphe 23(2.1)^a de la *Loi sur la gestion des finances publiques*^b, Son Excellence le Gouverneur général en conseil, estimant que l'intérêt public le justifie, prend le *Décret de remise visant les droits ou frais de remplacement de passeports, cartes de résident permanent ou certificats de citoyenneté perdus, endommagés ou détruits en raison des feux de forêt survenus à Fort McMurray et dans ses environs (Alberta) en mai 2016*, ci-après.

^a S.C. 1991, c. 24, s. 7(2)

^b R.S., c. F-11

^a L.C. 1991, ch. 24, par. 7(2)

^b L.R., ch. F-11

Remission Order in Respect of Fees for the Replacement of Passports, Permanent Resident Cards and Citizenship Certificates Whose Loss, Damage or Destruction Resulted From the Wildfires in Fort McMurray and Surrounding Areas in Alberta in May 2016

Remission

1 Remission for the issuance of replacements for passports, permanent resident cards and citizenship certificates whose loss, damage or destruction resulted from the wildfires in Fort McMurray and surrounding areas in Alberta in May 2016 is granted to persons who meet the conditions set out in section 2 of the fees paid or payable under

(a) subsection 2(1) of the *Passport and other Travel Document Services Fees Regulations*;

(b) section 4 of the *Consular Services Fees Regulations*;

(c) subsection 308(2) of the *Immigration and Refugee Protection Regulations*; and

(d) subsection 31(1) and item 6 of the schedule to the *Citizenship Regulations*.

Conditions

2 The conditions are the following:

(a) the person resided, or was present, in Fort McMurray or its surrounding areas during the occurrence of the wildfires in May 2016;

(b) the loss, damage or destruction of the person's passport, permanent resident card or citizenship certificate resulted from those wildfires;

(c) the person, or a person acting in their name, made an application for the replacement of the passport, permanent resident card or citizenship certificate, or for the reimbursement of the fees payable for its replacement, that was delivered in person or by registered mail during, or that was sent by regular mail

Décret de remise visant les droits ou frais de remplacement de passeports, cartes de résident permanent ou certificats de citoyenneté perdus, endommagés ou détruits en raison des feux de forêt survenus à Fort McMurray et dans ses environs (Alberta) en mai 2016

Remise

1 Est accordée à toute personne qui satisfait aux conditions prévues à l'article 2 remise des droits ou frais payés ou à payer exigés, conformément aux dispositions ci-après, pour le remplacement d'un passeport, d'une carte de résident permanent ou d'un certificat de citoyenneté perdu, endommagé ou détruit en raison des feux de forêt survenus à Fort McMurray et dans ses environs (Alberta) en mai 2016 :

a) le paragraphe 2(1) du *Règlement sur les droits pour les services de passeports et autres documents de voyage*;

b) l'article 4 du *Règlement sur les droits à payer pour les services consulaires*;

c) le paragraphe 308(2) du *Règlement sur l'immigration et la protection des réfugiés*;

d) le paragraphe 31(1) et l'article 6 de l'annexe du *Règlement sur la citoyenneté*.

Conditions

2 Les conditions sont les suivantes :

a) la personne résidait ou se trouvait à Fort McMurray ou dans ses environs lors des feux de forêt survenus en mai 2016;

b) son passeport, sa carte de résident permanent ou son certificat de citoyenneté a été perdu, endommagé ou détruit en raison de ces feux de forêt;

c) la personne, ou celle agissant en son nom, a fait une demande de remplacement du passeport, de la carte de résident permanent ou du certificat de citoyenneté ou une demande de remboursement des droits ou des frais payés afin de remplacer un tel document et a soumis sa demande en personne, par courrier recommandé ou ordinaire — le cachet de la poste

with a postmarked date within, the period that begins on May 3, 2016 and ends

(i) on September 6, 2016, for remission in respect of a passport, and

(ii) on August 3, 2016, for remission in respect of a permanent resident card or citizenship certificate; and

(d) the application was accompanied by documents indicating that the applicant was a resident of, or was present in, Fort McMurray or the surrounding area when those wildfires occurred and a declaration, signed by the applicant or by a person acting in their name, stating that the loss, damage or destruction of the person's passport, permanent resident card or citizenship certificate resulted from those wildfires.

faisant foi — pendant la période commençant le 3 mai 2016 et se terminant :

(i) le 6 septembre 2016, pour toute demande visant un passeport;

(ii) le 3 août 2016, pour toute demande visant une carte de résident permanent ou un certificat de citoyenneté;

d) la demande est accompagnée de tout document établissant que le demandeur résidait, ou se trouvait, à Fort McMurray ou dans ses environs lors de ces feux de forêt et d'une déclaration signée par le demandeur ou la personne agissant en son nom attestant que le passeport, la carte de résident permanent ou le certificat de citoyenneté a été perdu, endommagé ou détruit en raison de ces feux.